

Bedienungsanleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben.

Bevor Sie dieses Produkt verwenden, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch.
Heben Sie die Bedienungsanleitung zu Ihrer Information auf.

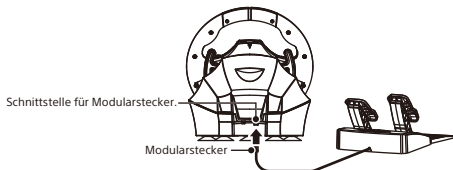
Inhalt

Verbinden / Koppeln des Controllers	2
Verpackungsinhalt	4
Systeminformationen	4
Bezeichnung der Teile	4
Anbringung	5
Laden des Akkus	5
Systemwechselschalter	6
Steuerkreuzmodus-Schalter	6
Zuweisen Modus	6
Quick-Steuermodus	7
Justierung der Lenkradempfindlichkeit	8
Konfigurieren der "Dead Zone"	10
Zurücksetzen aller Konfigurationen	10
Problembehandlung	11
Warnhinweise	11
Hauptspezifikationen	11

■ Verbinden

Verbinden Sie den Modularstecker des Fußpedal mit der Modulare Schnittstelle des Lenkrades.

• Dieses Produkt kann ohne das Fußpedal benutzt werden.



■ Koppeln des Controllers

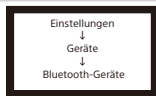
PS4™

- 1 Verbinden Sie das USB-Kabel des Lenkrades mit einem freien USB-Anschluss an Ihrer PC oder PS4™. Achten Sie darauf, dass der Systemwechselschalter zum Verbinden mit der PS4™ auf "PS4-N" oder "PS4-S", und zum Verbinden mit dem PC* auf "PC" gestellt ist.



*PC-Kompatibilität wurde von Sony Interactive Entertainment Europe weder getestet noch anerkannt.

- 2 Wählen Sie mit dem Standardcontroller (DUALSHOCK®4) im Startmenü der PS4™ Einstellungen>Geräte>Bluetooth-Geräte.



- 3 Drücken und halten Sie gleichzeitig die Share-Taste und PS-Taste auf diesem Produkt (etwa 5 Sek.). Die LED-Anzeige blinkt und das Gerät geht in den Kopplungsmodus. **5 Sekunden gedrückt halten**



Blinken



Programmierungs LED [L]

- 4 Um den Kopplungsvorgang abzuschließen, wählen Sie aus der Liste „HORI Wireless Racing Wheel“ aus. Wenn Sie den gekoppelten Controller erneut verwenden möchten, drücken Sie die PS-Taste.



Drehen Sie das Steuerrad einmal in beide Richtungen bis zum maximalen Rotationswinkel.

· Bitte wiederholen Sie den Vorgang, wenn Sie den Controller erneut einstecken oder das PS4™ oder PC System neustarten.

Drücken Sie beide Pedale einmal kräftig durch. · Sie können jetzt spielen!

· Bitte wiederholen Sie den Vorgang, wenn Sie den Controller erneut einstecken oder das PS4™ oder PC* System neustarten.

Dieses Produkt kann nicht über ein USB-Kabel gekoppelt werden.

· Verbinden Sie den Controller mit der PS4™, um den Controller bei niedrigem Akkustand aufzuladen.

· Falls der Controller vorher mit einer anderen PS4™ Konsole verbunden war, muss der Kopplungsvorgang mit der PS4™ wiederholt werden.

PC*

Um dieses Produkt auf einem Windows PC zu verwenden, folgen Sie bitte der unten stehenden URL für eine Anleitung zur Installation von Treibern. [URL] <https://hori.jp/info/install/>

※Die obigen Anweisungen sind nur für Windows®8-8.1/7; nicht notwendig unter Windows®10.

Kabelverbindung

Stellen Sie den Systemwechselschalter auf "PC" und verbinden Sie das USB-Kabel mit dem PC.



PS4-N PS4-S PC

Kabellose Verbindung

Nur für Bluetooth-fähige PCs.

· Für nicht Bluetooth-fähige PCs erwerben Sie bitte separat einen Bluetooth-Adapter.

<Windows 10>

1. Klicken Sie die Windows Starttaste unten links auf Ihrem Bildschirm.
2. Wählen Sie "Einstellungen" im Startmenü.
3. Wählen Sie im Windows-Einstellungen Bildschirm "Geräte" aus.
4. Schalten Sie "Bluetooth" an und klicken Sie auf "+Bluetooth- oder anderes Gerät hinzufügen".
5. Klicken Sie auf "Bluetooth" im Verbinden-Bildschirm
6. Drücken und halten Sie gleichzeitig die "SHARE"-Taste und die "PS"-Taste auf diesem Produkt für mehr als 5 Sekunden. · Die LED-Anzeige auf diesem Produkt wird anfangen zu blinken und den Verbindungsaufbau beginnen.
7. Wählen Sie aus der Geräteliste "HORI Wireless Racing Wheel" um den Verbindungsvorgang abzuschließen.

<Windows 8.1/8>

1. Bewegen Sie den Mauszeiger in untere linke Ecke des Bildschirms um die Seitenleiste anzuzeigen.
2. Wählen Sie "Einstellungen", klicken Sie anschließend auf "PC Einstellungen ändern".
3. Im Einstellungsbildschirm:
<Windows 8.1> Wählen Sie "PC und Geräte" und anschließend "Bluetooth".
Schalten Sie im "Bluetooth Geräte Management"-Bildschirm "Bluetooth" auf "An".
<Windows 8.0> Wählen Sie "Kabellose Verbindungen" und schalten dann Bluetooth auf "An". Wählen Sie "Geräte" und drücken Sie "Koppeln".
4. Drücken und halten Sie gleichzeitig die "SHARE"-Taste und die "PS"-Taste auf diesem Produkt für mehr als 5 Sekunden. · Die LED-Anzeige auf diesem Produkt wird anfangen zu blinken und den Kopplungsvorgang beginnen.
5. Wählen Sie aus der Geräteliste "HORI Wireless Racing Wheel" um den Kopplungsvorgang abzuschließen.

<Windows 7>

1. Rechtsklicken Sie auf den Bluetooth-Icon in der Windows Taskleiste unten rechts auf Ihrem Bildschirm und wählen Sie "Gerät hinzufügen".
· Wenn Sie den Bluetooth-Icon nicht sehen:
①Klicken Sie auf den Windows Startknopf unten links auf Ihrem Bildschirm.
②Wählen Sie "Geräte und Drucker" und rechtsklicken Sie in der Liste auf "PC". Wählen Sie anschließend "Bluetooth Einstellungen".Gehen Sie in den "Optionen" Reiter und markieren Sie das Feld "Bluetooth-Geräten die Verbindung mit diesem Computer erlauben".
2. Drücken und halten Sie gleichzeitig die "SHARE"-Taste und die "PS"-Taste auf diesem Produkt für mehr als 5 Sekunden. · Die LED-Anzeige auf diesem Produkt wird anfangen zu blinken und den Verbindungsvorgang beginnen.
3. Wählen Sie aus der Geräteliste "HORI Wireless Racing Wheel" um den Verbindungsvorgang abzuschließen.

Verpackungsinhalt



Lenkrad



Fußpedale



Saugnapfe



Klammer



Schraube



USB-Kabel



Bedienungsanleitung

Systeminformationen

PlayStation®4 / PC*

Systemvoraussetzungen

Windows®10 / 8.1 / 8 / 7
USB-Anschluss, Internetverbindung
Bluetooth

* Fungiert als PC-Controller über Xinput. Dieses Produkt unterstützt kein DirectInput.
PC-Kompatibilität wurde von Sony Interactive Entertainment Europe weder getestet noch anerkannt.

Bitte beachten Sie, dass sich die Informationen zu diesem Lenkrad auf die Nutzung mit der PS4™ und PC beziehen.

Für weitere Informationen zur Benutzung von PS4™ und PC, lesen Sie bitte die entsprechende Bedienungsanleitung.

Bitte aktualisieren Sie die Software für Ihr PS4™-System auf die neueste Version bevor Sie dieses Produkt verwenden.

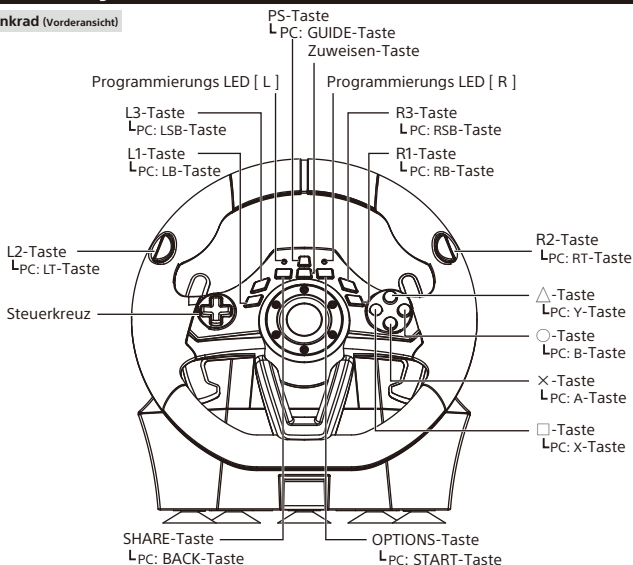
Mehr über die Version bzw. die Aktualisierung der Systemsoftware lesen Sie in der Anleitung für das PS4™-System.

Dieses Produkt hat keine Stereo-Kopfhörer/Mikrofon Klinken, Lautsprecher, Lichtleiste oder Bewegungssensoren.

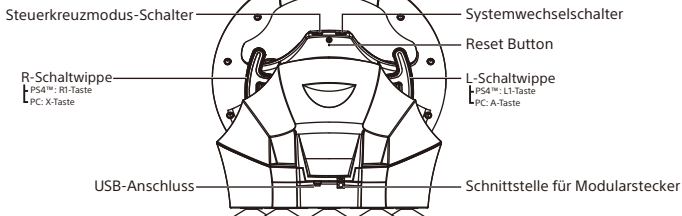
Für Sprachchat schließen Sie ein USB- oder Bluetooth-Headset (separat erhältlich) direkt an Ihr PS4™-System an.

Bezeichnung der Teile

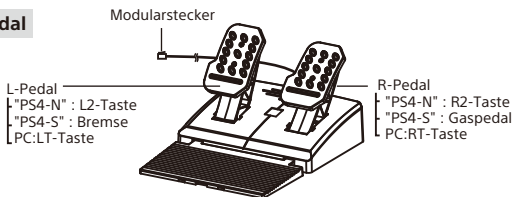
Lenkrad (Vorderansicht)



Lenrad (Rückseite)



Fußpedal

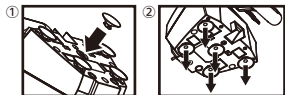


■ Anbringung

Steuerrad

1. Option: Saugnäpfe

- 1 Bitte entfernen Sie Schmutz und Staub bevor Sie die fünf Saugnäpfe benutzen, um den Controller auf einem Tisch sicher zu befestigen.
- 2 Bringen Sie die Saugnäpfe am Steuerrad an.



- Kombinieren Sie nicht beide Befestigungsmethoden, da die Saugnäpfe beschädigt werden könnten.
- Die Klammer nicht an Glas oder aus anderem zerbrechlichen Material gefertigte Möbel anbringen.
- Entfernen Sie das Produkt vorsichtig vom Möbel, um Schäden am Möbel oder Produkt zu vermeiden.

2. Option: Klammer

- 1 Drehen Sie die Schraube an der Klammer in die Basis des Steuerrades.
- 2 Befestigen Sie das Steuerrad mit der Klammer an einer flachen und harten Oberfläche (Bspw. an einem Tisch).



Fußpedale

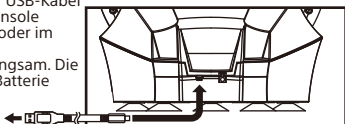
Bitte stellen Sie die Fußpedale auf eine ebene Fläche.



■ Laden des Texts

Laden Sie das Produkt indem Sie es über USB-Kabel mit dem USB-Anschluss an der PS4™-Konsole verbinden während diese eingeschaltet oder im Standby-Modus ist. Beim Aufladen blinkt die LED-Anzeige langsam. Die Anzeige hört auf zu blinken, sobald die Batterie vollständig geladen ist.

Verbinden Sie den USB-Stecker des Controllers mit einem USB-Anschluss Ihres PS4™-Systems.



■ Systemwechschelschalter

Der Systemwechschelschalter schaltet zwischen PS4™- und PC-Kompatibilität um.

Verbinden mit dem PS4™ System_Normal.

Verbinden mit dem PS4™ System_Steering Modus Funktion.

Verbinden mit dem PC.

Achtung: Bitte stellen Sie den Modus-Schalter auf die gewünschte Plattform bevor Sie das Produkt verbinden.



■ Steuerkreuzmodus-Schalter

Die Funktion des Steuerkreuzes kann zwischen linkem Analogstick, rechtem Analogstick und Steuerkreuz zugewiesen werden. Die Steuerkreuz Zuweisung ist nicht für jede Software gewährleistet.

· Bitte beachten Sie die Anleitung der Software. Das Produkt ist nicht Analog-Modus kompatibel.



■ Zuweisen Modus

Mit dieser Funktion können Sie Tasten neu belegen.

Programmierbare Tasten

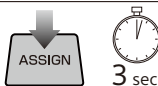
L2 / R2 / L-Schaltwippe / R-Schaltwippe / L-Pedal / R-Pedal

Zuweisbare Funktionen

○ / × / △ / □ / L1 / L2 / L3 / R1 / R2 / R3 / L-Schaltwippe / R-Schaltwippe / L-Pedal / R-Pedal / Linker Joystick (Rechts / Unten / Links / Oben) / Rechter Joystick (Rechts / Unten / Links / Oben) / NC

Anpassung

1



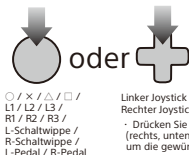
Die Programm-LED (Rechts) blinkt (langsam).

2



Die Programm-LED (Rechts) blinkt (schnell).

3



Die Programm-LED (Rechts) leuchtet auf.

Linker Joystick / Rechter Joystick
· Drücken Sie die jeweilige Richtung (rechts, unten, links, oben) um die gewünschte Funktion zuzuweisen.

· Um in Schritt 3 eine bestimmte Richtungseingabe des linken Analogsticks einer Taste zuzuweisen, stellen Sie den Schalter für das Steuerkreuz (DP/LS/RS) auf [LS] und drücken das Steuerkreuz in die Richtung, die Sie zuweisen möchten. Für den rechten Analogstick wählen Sie die Einstellung [RS].



LS für den linken Stick

RS für den rechten Stick

- Wenn Sie nach dem Ausführen von Schritt ① Schritt ② nicht ausführen, wird die Programm-LED nach vier Sekunden erlöschen und der Zuweisen-Modus wird automatisch beendet.
- Während Schritt 2 – 4 sind die Tasten des Kontrollers deaktiviert.
- Das Leuchten der Programm-LED (Links) zeigt an, dass eine Taste neu zugewiesen wurde. Die LED geht erst aus wenn alle Tasten auf Standardeinstellungen zurückgesetzt wurden.
- Wenn Sie eine Tastenfunktion deaktivieren wollen, halten Sie in Schritt 3 für 3 Sekunden die gleiche Taste gedrückt wie in Schritt 2.
- Falls Sie in Schritt 3 mehrere Tasten gedrückt haben wird die zuletzt gedrückte Taste zugewiesen.
- Die Einstellungen werden auch nach dem Trennen der USB-Verbindung weiter gespeichert.

Zurücksetzen einzelner Tasten

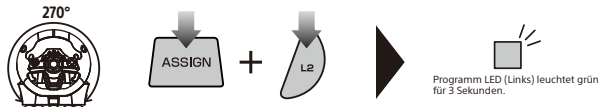
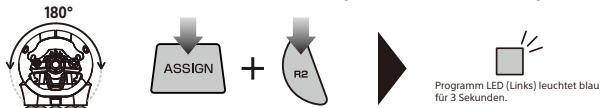
Nutzen Sie die oben beschriebenen Schritte um Tasten individuell zurückzusetzen.

Zurücksetzen aller Tasten / Funktion auf Standardeinstellungen



Quick-Steuermodus




Für präziseres Steuern können Sie den maximalen Lenkradeinschlag von 270 Grad auf 180 Grad verringern.







Justierung der Lenkradempfindlichkeit



Die Empfindlichkeit des Lenkrads kann in 7 Stufen angepasst werden.
Die Programm-LED (Links) ändert die Farbe mit der Empfindlichkeit.




Lenkrad




- 1   

Die Programm-LED (Rechts) blinkt (langsam).
- 2  

Die Programm-LED (Rechts) blinkt (schnell).
- 3  

Die Programm-LED (Links) wechselt die Farbe mit der Empfindlichkeitseinstellung.
- 4  

Die Empfindlichkeit wird durch Druck nach oben auf dem Steuerkreuz erhöht. **Empfindlich** 
- 5  

Die Empfindlichkeit wird durch Druck nach unten auf dem Steuerkreuz reduziert. **Abgestuft** 
- 6  

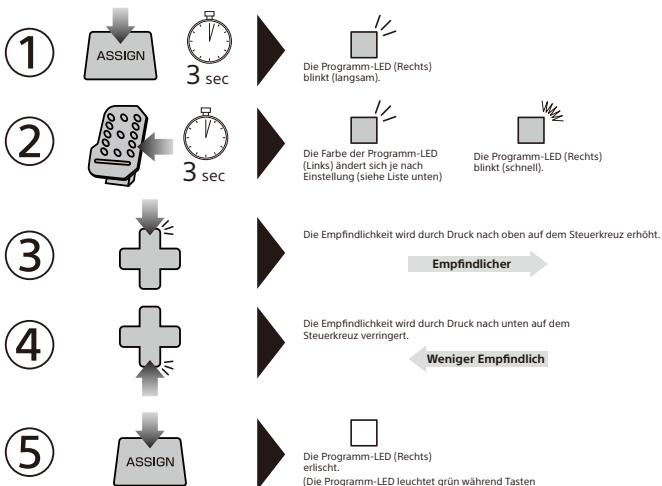
Die Programm-LED (Rechts) erlischt.
(Die Programm-LED leuchtet grün während Tasten zugewiesen werden.)

- Wenn Sie nach dem Ausführen von Schritt ① Schritt ② nicht ausführen, wird die Programm-LED nach vier Sekunden erlöschen und der Zuweisen-Modus wird automatisch beendet.
- Während Schritt 2 – 4 sind die Tasten des Kontrollers deaktiviert.
- Nur Eingaben des Lenkrades und der Fusspedale werden registriert.
- Die Einstellungen bleiben erhalten, unabhängig von der USB-Verbindung.


Abgestuft (Einfaches Steuern) Standard Empfindlich (Einfach zu drehen)

	1	2	3	4	5	6	7
LED-Farbe	Grün	Gelb	Rot	Lila	Blau	Hellblau	Weiß

Fußpedale



- Wenn Sie nach dem Ausführen von Schritt ① Schritt ② nicht ausführen, wird die Programm-LED nach vier Sekunden erlöschen und der Zuweisen-Modus wird automatisch beendet.
- Während Schritt 2 – 4 sind die Tasten des Controllers deaktiviert.
- Nur Eingaben des Lenkrades und der Fußpedale werden registriert.
- Die Einstellungen bleiben erhalten, unabhängig von der USB-Verbindung.

← Weniger empfindlich




Standard



Empfindlicher →



LED-Farbe	1	2	3	4	5	6	7
	Grün	Gelb	Rot	Lila	Blau	Hellblau	Weiß



■ Konfigurierbare "Dead Zone"

Die Dead Zone des Lenkrads kann in 7 Stufen angepasst werden.
Die Programm-LED (Links) wechselt die Farbe mit der Dead Zone Einstellung.




- 1   

Die Programm-LED (Rechts) blinkt (langsam).
- 2  




Die Programm-LED (Rechts) blinkt (schnell).
- 3  

Die Programm-LED (Links) wechselt die Farbe mit der Steuerwinkeleinstellung.
- 4  

Die Dead Zone wird durch Druck nach oben auf dem Steuerkreuz erhöht.


- 5  

Die Dead Zone wird durch Druck nach unten auf dem Steuerkreuz reduziert.


- 6  

Die Programm-LED (Rechts) erlischt.




(Die Programm-LED leuchtet grün während Tasten zugewiesen werden.)



- Wenn Sie nach dem Ausführen von Schritt ① Schritt ② nicht ausführen, wird die Programm-LED nach vier Sekunden erlöschen und der Zuweisen-Modus wird automatisch beendet.
- Während Schritt 2 – 4 sind die Tasten des Controllers der PS4™ deaktiviert.
- Nur Eingaben des Lenkrades und der Fusspedale werden registriert.
- Die Einstellungen bleiben erhalten, unabhängig von der USB-Verbindung.

	← Weit		Standard			Schmal →	
LED-Farbe	1	2	3	4	5	6	7
	Grün	Gelb	Rot	Lila	Blau	Hellblau	Weiss

■ Zurücksetzen aller Konfigurationen

Alle folgenden Einstellungen : Quick-Steuermodus · "Dead Zone" · Einstellung · Empfindlichkeitseinstellung zurücksetzen.

- 1   

Die Programm-LED (Rechts) blinkt (langsam).
- 2  

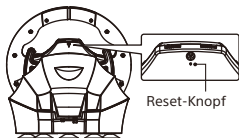
Die Programm-LED (Rechts) erlischt.

(Die Programm-LED leuchtet grün während Tasten zugewiesen werden.)
- 3 Wenn der Quick-Steuermodus abgeschaltet wird, wird der Drehwinkel auf 270° zurückgesetzt.
Deadzone und Empfindlichkeit werden auf die Grundeinstellung "4" zurückgesetzt.

- Falls Sie Schritt ② nicht nach ① ausführen, erlöscht das Zuweisen LED nach 4 Sekunden und der Tastenprogrammiermodus wird beendet.

■ Problembehandlung

- Der Controller reagiert nicht:
 - Die Akkuladung kann zu gering sein. Laden Sie den Controller dementsprechend auf.
- Der Controller kann nicht aufgeladen werden, reagiert trotz aufgeladenem Akku nicht oder reagiert ohne Eingabe:
 - Nutzen Sie ein dünnes Objekt um den Reset-Knopf an der Unterseite des Controllers zu drücken. Der Controller wird nun zurückgesetzt und muss erneut verbunden werden. Falls das Problem weiterhin besteht, kontaktieren Sie bitte den HORI-Kundenservice. infoeu@hori.jp



- Die PS-Taste reagiert während des Spielens nicht
 - Bitte überprüfen Sie den PS4™/PC Systemwechselschalter auf diesem Produkt. Stellen Sie sicher, dass dieser zum Spielen auf der PS4™ auf "PS4-N/PS4-S" und zum Spielen auf der PC* auf "PC" gestellt ist.
- Die Steuerung reagiert im Home-Menü aber nicht im Spiel
 - Auf der PS4™ reagiert die Steuerung nicht, wenn der Benutzeraccount ein anderer ist als der mit dem das Spiel gestartet wurde. Stellen Sie sicher, dass Sie sich immer mit dem selben Account einloggen.
- Der Controller reagiert nicht nach dem Drücken der PS-Taste
 - Sie müssen den Controller zuerst mit der PS4™ mittels eines Drahtloscontrollers (DUALSHOCK®4) koppeln.

Obwohl laut Gebrauchsanweisung dieses Produkt mit der PS4™ kompatibel ist, ist es ebenfalls mit der PC kompatibel. Bitte besuchen Sie unsere Webseite (www.hori.co.uk) für zusätzliche Informationen.

* PC-Kompatibilität wurde von Sony Interactive Entertainment Europe weder getestet noch anerkannt.

■ Warnhinweise

- Bauen Sie dieses Produkt nicht auseinander, versuchen Sie nicht es zu reparieren oder zu modifizieren.
- Halten Sie den Controller von staubigen und feuchten Umgebungen fern.
- Setzen Sie das Produkt keiner starken Druck- oder Gewichtsbelastung aus.
- Reißen oder biegen Sie das Controllerkabel nicht.
- Falls das Produkt gereinigt werden muss, verwenden Sie lediglich ein weiches, trockenes Tuch.
- Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel wie Benzine oder Verdünnungsmittel.
- Bewahren Sie dieses Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern unter 3 Jahren auf.

■ Vorsichtsmaßnahmen bezüglich drahtloser Kommunikation

Dieses Produkt verwendet ein 2,4 GHz Frequenzband. Möglicherweise verwenden andere Drahtlosgeräte dasselbe Frequenzband.

Um Funkstörungen zwischen verschiedenen Drahtlosgeräten zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgenden Punkte:

1. Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch des Produktes davon, dass in der Nähe keine anderen Drahtlosgeräte betrieben werden.
2. In dem unwahrscheinlichen Fall das Funkstörungen zwischen diesem Produkt und anderen Drahtlosgeräten auftreten, nutzen Sie dieses Produkt an einem anderen Ort oder schalten Sie das andere Drahtlosgerät aus.

■ Vorsichtsmaßnahmen bezüglich des Akkus

Falls der Akku ausläuft, berühren Sie die auslaufende Säure niemals mit bloßen Händen.

Platzieren Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von Hitzequellen oder unter direkter Sonneneinstrahlung.

Die Lebensdauer des Akkus kann mit der Zeit abnehmen.

Achten Sie darauf, den Akku mindestens einmal im Jahr aufzuladen, auch wenn das Gerät über längere Zeit nicht verwendet wurde.



Li-ion 00

Lithium-Ionen-Akkus können der Wiederverwertung zugeführt werden.

■ Hauptspezifikationen

Lenkrad

Dimensionen : 280 × 275 × 286mm

Lenkraddurchmesser : 280mm

Gewicht : 1400g

Rotationswinkel : 270°

Fußpedale

Dimensionen : 234 × 305 × 180mm

Gewicht : 700g

Kabellänge : 1,5m

Bitte bewahren Sie die Kontaktinformationen auf.
Die normale Funktion des Produktes kann durch elektromagnetische Störungen beeinträchtigt werden.
Setzen Sie das Produkt gegebenenfalls anhand der Gebrauchsanweisung zurück, um den normalen Gebrauch fortzusetzen.

Falls dies das Problem nicht behebt, benutzen Sie das Produkt bitte an einem anderen Ort.

Bitte bewahren Sie die Kontaktinformationen auf.

INFORMATIONEN ZUR ENTSORGUNG

Falls Sie das nebenstehende Symbol auf einem unserer elektronischen Produkte oder deren Verpackung sehen, bedeutet das, dass dieses Produkt in Europa nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Um das Produkt und Batterien korrekt zu entsorgen, informieren Sie sich bitte über die lokalen Gesetze und Regulierungen zur Entsorgung von elektronischen Geräten und Batterien. Dadurch helfen Sie mit natürliche Ressourcen zu schonen und den Umgang mit elektronischem Abfall zu verbessern. Gilt nur für EU-Länder.



Nur EU und Türkei

Garantie

Für alle Gewährleistungsansprüche innerhalb der ersten 30 Tage nach dem Kauf, wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem der ursprüngliche Kauf stattgefunden hat. Wenn der Garantieanspruch nicht durch den Fachhändler geleistet wird oder Sie eine andere Frage haben, wenden Sie sich bitte direkt an HORI durch infoeu@hori.jp.

Bilder und Darstellungen auf der Verpackung können vom tatsächlichen Produkt abweichen.

Der Hersteller behält sich das Recht vor, die Spezifikation des Produktes ohne Warnung zu ändern.

HORI und das HORI-Logo sind eingetragene Warenzeichen von HORI.

"L", "PlayStation", "DUALSHOCK", "PS4" und "△×□" sind eingetragene Warenzeichen von Sony Entertainment Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Lizenziert für Verkauf in Europa, Afrika, dem Mittleren Osten, Indien und Ozeanien.

Für exklusiven Gebrauch mit PlayStation®4.



Hergestellt in China